IMPHAL, SUNDAY, AUGUST 19, 2018 eOiakTcgi, F_kExg 9 eg wkEq, akmg\k sbAKgi 3416 obT\lE mkEwkB HUEIYEN LANPAO

2 ᕗᓕᑐᑯᕈ\ᐊᑐ ᒡᐳᕆᕿᖏ ᒪᓄᖑᓄᙱ

“ᐃᑕᕆᕗᑐ ᓕᓄᙱᖏᕗᑐᑭᑐ ᐳᑕᑭᖠᓂFᑐᖏᕗᑕ ᖑᓄ\ᖠᖁᕿᐊᑭᖏᕿᑐ1”

-ᒡᒧᓄᒍᖏᒍ ᕗᖑᒧᓗᕆᑭᕈᒧ

(mpwkdmp)

Fᖠᙱᑭᖠᖁ ᓕᓗᕆᑭᖠᖁᐃ ᕿᐊᑕᕆᕿ

ᕿᕗᓄ ᐃᑕᒍᖏ ᒪᔨᑯᓗᓂᒐᔨ,

skicp skiob wkTrbe

ᐅᖠᖁ\ᓗ(ᐱᔨᕿ \ᓗ(ᒪᐊ

\ᓄᓂᐊᖠᙱ ᒡ\ᓄᓂᖏ ᑯᖠᓂᒪᑐᒐᔨ,

ᒡᑭᑕᐊᑕᖑᖏ ᕗᖁᑯᒍᕿᑐ ᕗᓄᐊ(ᒪᑐᖏ ᕗᖁᑯᒍᕗᑐᓂ1

Fᓯᒧᑐ ᐅᖠᓂᐊᖠᙱ ᓕᑕᖁᒪᒍᑭᓄᙱ

KdfArbrg, \licegirl spryebi

ᖑᑐ(ᕼᙱᕗᑐᕆᑭᑕᕿ ᐳᓄᓂᐳᑐᖏᕿᑐ ᖑᑐ(ᐅᑕᓇᑯᖠ

ᑲᔨᕿ ᐳᓄᓂᐳᑐ ᒪᖠᕆᕿ ᕿᑐᓂᒐᒍᑭᕿ

Takxg ol [Fyq= TakKb SITel

ᐅᕿᓄᐊᑐᑭᖑᖁᕿᖠ ᙱᑲᓄᕿ ᐃᓄᒍᖏᖠᒍ ᑯᑐᓂᒪᑐᖏᕕ

eak [pxg od skEeqxgraeg!

ᒡᑭᑕᖏᑕᕕ ᐱᒧᓗ ᓕᓯᖃᑐᖁᑯᑐ ᐅᒍᑭᓯᕿᑐ

ᑲ(ᑯ-\ᓄᑭ ᐳᖠᓂᑲ(ᒡᖠᙱᖏᕿ

ᑲ(ᒪᖠᐅᖠ ᙱᐅᓄᐊᑐ ᐃᓄᒧᑐ ᐃᓄᓂᐊᕆᖏ

ᕿᖠᖁᕿ ᕗᐊᓄᙱ ᐅᓄᒧᑕᒧᖠ ᕿᑐᓂFᓗᒍ

ᖑᑭᑕᕿ ᕿᖤᐊᑐ ᑯᖠᕆᕗᑐᓚᒪᖏ

SOAmkixg maE Kgimqeg Takxg!

ᒡᖑᑕᖁᕗᑕ ᑯᓄᐳᖠ ᙱᖑᓄᐊᑐ ᓕᓗ ᖏᑐᒧᕕ

wgjqeg qgrkT ZKgrg Take

ᕼᕿᐳᑐᕗᑐᐅᖠ ᒡᖑᑕᖁ ᖑFᖤ ᒪᓄᓂᒡᖠᕆᑭ

ᕿᖤᑯᖏᑕ ᒐᓄᙱᒧᒍᐊᓗ ᙱᖑᓄᕿ

ᒪᖠᙱᕿᒧᖁᕼ ᕿᓕᓄᖁᐅᑕᒍᖏ ᐅ\ᓄ’ᖑᕗᑕ

mkBjeq ‘cOT Tak aegwbj’

‘cOT Tak aegwbj’!

-ᓄᓂᒪᓗᕆ ᒡᕗᓗ Fᓗᓂᖑᕆᐳᕈᒧᓗ

- ᑲᑐᓂᐊᓄᓂᖏᒍ ᕗᖤᐊᓄᙱᖃᓄᕼᖏᑐ
ᖑᑐᐅᓇ Fᖠᖁᒪᖠ ᙱᑲᓄᕗᓄᕕ

-ᓄᓂᒪᓗᕆ ᒡᕗᓗ Fᓗᓂᖑᕆᐳᕈᒧᓗ

\ᖠᙱᖏᑕ \ᖠᙱᓕᓗᕆ ᑯᓄᓚᒪᒧᖠ

obakii fke KbjjO

ᕿᕗᓄ-ᕿᕼ ᐱᕿᖏ

[ek-[\ld mpfeq

ᐅᓄᕼᐊᕿᑕ \ᓄ-ᓄᑭᖠ

ᙱᐃᓄ-ᙱᐃᑕᕿ ᑯᓄᖁᐃᑐᒧᒍᖏ

‘KlErDjki ZEe fkqe

vli avI SbMmg’

wbdsp mExp FEeq

ᒪᔨᑯ-ᒪᓄᙱᒧ ᐅᖠᖁᕿᖏ1

wbrbe-egrbe vkq fOdmgKg

TskT agsON aakir,

ᕿᕗᑕᓂ ᕿᖑᓄᕆᕿᖏᑭᑐ

Fkxg mpqkd skSDjqeg

ᑲᓄᕼᐳ(ᐃᐊᑐ Fᓄᖁ -ᓄᓂᐳᕈᒧᖏᕿᑐ

ᑯᑕᒍᑭᑕᕿ ᒡᖑᑕᖁ ᒪᔨFᖠᖁᒪᕿᑕ

ᖑᑐᐅᓇ Fᖠᖁᒪᖠ ᙱᑲᓄᕗᓄᕕ

-ᓄᓂᒪᓗᕆ ᒡᕗᓗ Fᓗᓂᖑᕆᐳᕈᒧᓗ1

F_kT

-ᕗᕈᒧᑐᐅᓄᓂᖃᒍ ᕿᕆᑭᐅᑕᖑᓄᒧ
F_kT okTe syep

ᒡᔨᐳᖠᙱ ᒪᖠᙱᕿᖑᖁ \ᓄᙱ,

ᐅᕿᓄᕿ ᐅᒧᒍᕿ ᐅᓯᐳᑐᖏᕿᖠ

ᓕᓄᙱᕿ ᕿᑐᓂᕗᑐᓂᖏ ᒐᒍᑭᓗ

ᒡᔨᐳᖠᙱ ᒪᖠᙱᕿᖑᖁᕿ ᓕᓄᙱᕿᔨ

F-ᓄᙱᕿᑐ, F-ᓄᙱ1

[pxgrg WIml F_kT [a

ᖑ\ᓄᒍ ᒪᖠᙱᕿᖑᖁ \ᓗᓂᙱ ᖑᒐᖠᕆᑭ,

wkAqg [rbr wkMmgq op Sbrgiad

F_kT [OTq \krl!

vjOi avk [ar,

vjOi [vyq [ar

F-ᓄᙱᑭᑐ ᒡᖑ ᕿ(ᑯᕈᒧᐊ ᒡᕿᑐ ᒪᖠᙱᒧᓗ1

ᓕᔨᐃᓄᓚ ᒡᑭᑕᕿ ᖑᓕᔨ ᑯᒍᒪᖁᐃᑭ

ᖑᑲᑐᕆᖃᓄᖁ Fᑐᖏ ᖃᑐᖏᕗᑐᓂᕿ

ᖑᑲᑐᕆᖃᓄᖁ Fᑐᖏᑭ

ᓕᔨᑯᖠᓚ ᐳᖃᑐᖁ ᑲᑐᖁᐳᑐᖏ

arbrxg [OTSgqeg F_kT

F-ᓄᙱᐊᑐ ᖑᑯᑐᖁ ᖑᐊᑕᕆᑭᑐ

F-ᓄᙱᖏᑕ Fᑐᒧᑐᖏᕗᑐᓂᑯᕿ ᐳᖤᐊᕿᑐ1

ᕿᖤᐊᑐᑭᖑᖁ ᙱᕗᔨᑭᖠ

-ᐳᓄᙱᑭᓗᒍ ᖏᖠᒧᕗᑐᓂᓕ
ᒡᖑᑕᖁᑯ ᕼᐳᑐᑭᕈᒧᑐᖏ ᕿᑕᓂᕗᑐᖏ

ᖑᖠᖑᖠᕆ ᖑᖠᖑᖠᕆ ᕿᖠᖁᑯᑕᕿ

ᒪᓗᓇᐃᑐᒧᒧᖠᙱ ᙱᕿᓄᖁᑯ

ᕿᖤᐊᑐ ᖑᓄᙱFᖠᓂ \ᓗᓂᒪᐊ

TIcxl vkdmq FaOT!

ᕼᐳᓄᕗᑐᑭ ᐱᒍᑭᑕᕿ

ᐅ\ᓄᑭᑐ ᐅᑕᙱᒧᓗ ᒐᓄᙱᖃᒧᖁᐃ

wkalM Be slMmdw

ᖑᕗᑐᓂ Fᑐᖏᕗᑕ Fᑐᖓᒍᑭᒧᓗ

ᑯᓄᕼFᐳᑐᖏ ᐅᓄᕼᕗᑐᓂᕗᑕ ᙱᑲᓗᓚᕗᑐᑭ

SIZAmdfjl aKgi [pe!

ᖑᑐ(ᒡᕿᑐ ᕼᙱᕗᑐᓚᒪᑭᑕᕿ

[abd Skicp apvkd [Kl

TIrl _kSM mpeAe

FOTe apvkd apSb skjdmg

\ᔨᒧᒧᑐ ᐅᖠᖁᓄᑐᑭ ᓕᕆᕿ ᓕᕆᕿ1

ᒪᔨᑲᑐᓚ ᖑᐱᖠᓚᐊᑕᒍ ᕿᖤᐊᑐ ᕗᖁᑯᒍ

ᒪᓗᓇᒪᒧᖠ ᖑᑐᑯᒍᐊᑕᒍ \ᓗᖁᒪᐊ ᒡᔨᕿ

mlEecxl \ldeq akir

ᒡᔨᐊᑐ ᐅᓚᐃᕿ ᖑᑐᕗᑕᒍᖏᑐᕿᑐ ᓕᓄᙱᕿ1
ᕗᑐᕆᑯᓄᖁᐃᑐᖏ ᒡᖠᖃᓄ

-ᕗᕿᓄᖏᒍ ᖏᑐᐅᓗᕆᑭᕈᒧ

ᒡᖑᒍᖏ ᒪᒍᖏᑐᑭᑐ ᐅᖠᖁᓕᓚᒪᑐᖏ, ᒡᒐᓄᕆᖏ ᒪᒍ-

ᖏᑐᑭ ᑲᑐᓂᖏᑐᒧᑐᖏ,

ᐃᖤᒪᖏ ᕿᑲᓄ ᖑ\ᓄᒍᕗᓗ, ᑲᑐᓂᖏᑐᐳᖠ ᒡᑲᑕᒍᖏᑭ ᖑᑯᒍ

ᐃᑕᒍᖏᐊᑐ1

ᒡ-ᓄ ᐅᖠᓂᐊᓄᙱ ᐳᖤᒪᑐᖏ, ᒡᒧᑕᒍᖏ ᐃᖠ(ᒪᑕᒍ ᐃᑕᒧᑐᖏ,

ᕿᖠᓂᖃᑕ ᕿᑕᓂᕗᓄ ᐳᖤᑭᖏ, ᕿᑕᓂᕗᑐ(ᒡᐅᕆᖏ Fᑐᑭᕿ

ᕿᑐᓂᖏᑐ\ᑕ ᒡᒐᓄᕆᖏ ᒪᒍᖏᑐᑭ, ᒡᑲᑕᒍᖏ ᖑᔨᒧᓄ ᐃᓄ-

ᙱᑭᑕᕿ,

ᐃᖤᒪᖏ ᕿᑲᓄ ᖑ\ᓄᒍᕗᓗ, ᕗᖠᓚᒪᖏ ᕿᕗᑕ ᐃᑕᒍᖏᕗᓗ1

ᒡᑲᓄᕆ ᖑᑐᒧᓄᙱ ᕿᓄᙱᑭᓗᑭᖠ, ᒡᕗᖠᕆ ᒡᕿᓄ Fᑐᑭᓗᑭᖠ

ᒪᓄᙱᒧ-ᒡᕿᖤ ᐳᓄᙱᑭᓗᑭᖠ, \ᓗᓂᖏᑐᒧᑐ ᖑᑐ(\ᓗᓂ

[ar!

ᕿᑲᓄ ᒡᖠᙱᐳᖠᙱᕿ ᕗᔨFᓄᖏᑭᑐ, ᒪᖠᙱᒐᒍᒪᖠᙱ ᖑᐃᖠᖁ-

ᕗᑐᖑᐊᑐ,

ᕗᑐᓂᒐᒍᒪᖠᙱ ᕿᑲᓄᐊᑐ ᐃᑕᕆᕗᑐᕿ, ᕗᔨFᓄᖏᑭ ᖑᒐᓄᙱᒧᓗ

ᕗᖠᕆᖃᖏᑭ ᖑᒐᓄᙱᒧᓗ, ᒡᕿᑐᕗᑕᖏ ᙱᖑᓄ ᙱᐃᓄᕼ1

ᑲᑕᒍᖏᑐᒧᖠᕿᓗ ᓕᑐᖑᓄᙱ

-ᒐᓄᓂᖏᒍ ᙱᖏᓗᑯᖠᒍᖏᑐ
Fᓯ ᐃᓄᓂᒪᖠ Fᓯᐃᓄᓂᒪᖠ

Fᓯᐃᓄᓂᕗᓗ Fᓯᐃᓄᓂᕗᓗ

ogekB Kkq eSOTe

ᓕᖠᕆᖏᑐᒧᖠᕿᓗ ᑲᑕᒍᕿ ᐃᕆFᑕᓂᐱᒍᖏᑕ \ᓯᕿᖏ

ᓕᑐᒧᖠᙱ ᒡᖠᙱᕿ ᒡᔨᐳᖠᙱᕗᑕ

TEcjdsl efbi eSOTxg

eSOTe F_kT sGwr

ᐅ(ᑲᕿᑐ ᒡᔨᐳᖠᙱᕗᑕ

[Kgq avk Zkdfeg!

-ᓄᕿ ᑯᓄᕆᖃᒧᒍᖏ ᖑᒧᓚᑭᖠ

ᐅᕿᓄᕗᑕ ᐅᒧᑐᕗᑕ ᐃᑕᐳᑐᑭᓗ

ᒡᐱᖏ ᖑᑐᓂᑲ(ᑯᑐ ᕿᑕᖑᑐ(, Fᓄᐊᑕᒍ ᒪᔨᓕᓯᐊᕿᑐ

ᐃᖠᖁᕿᐱᒍ ᙱᖑᓄᐊᑐᑭᖑᖁ ᐃᓄᓂFᖠᖁᒪᒍᕗᑐ ᙱFᓯᑭᓄᓂ1

ᐅᑭᓄᙱ ᐅᔨᑭ ᒪᖠ(ᐳᕈᒧᖏᐊᓗ

ᖑᔨᑯᔨ ᕿᖠᓂᕗᓄ ᐃᓄᓂᐊᓚᖏᕗᓄ

ᒪᓯᕗᑐᓂ ᑲᓄᕼᖏ ᕿᐳᖠᙱᖏᑕ

ᖑᑯᒍ ᒡᖠᙱᑭᕈᒧᑐᖏᕈᒧ Fᖠᒧᖁᐃ

apfp veb s\kKb

ZkTjg efbi TExrqxg

apfp veb s\ke sEqgSgqeO TcG

ebwk [OTq eSOTxg

ᐅᓚᒪᖏ ᖏᕈᒧᑯᑐᕗᐅᑐ ᓕᑕᐅᑕᒍᑭᐊᑐ ᐱᓄᕼᖏ1

ᕿᐳᖠᙱᑯ ᖑᓄᓂᖃᑐᕆ Fᓄᖏᑐ\ᑕ

TMmdseg efbi apfp veb s\kKb!

ᒡᐅᖤᖏ ᕼᕿᓄᕗᑐᓂ

- ᑭᓄ. ᕿᖠᓂᖑᓄᙱFᓗᒍ ᐃᕈᒧᖑᖠᑭᑐᕿᑐ
ᑯᓗᓂFᓄᒧᑕᕿᑕ ᐅᔨᑭᓯᕿᑕᓂ

Kdmbeb [_kq TKp

ᕼᒧᐊ ᒡᐅᖤᖏ ᕼᕿᓄᕗᑐᓂ

ᐅᓗᓚᒪᖁᒪᑐᖏ ᒪᓗᓇᐃ ᒪᔨᑯᕿ

ᐅᑕᒍ ᐃᑕᒧᖏ ᕼᐃᓄᓚᕗᑐᓂᑭᐊᑐ1

ajArg,

ᒪᓗᓇᕿᓄᙱᑭᕈᒧᖏ ᐳᖠᓂᑲ(ᕿᑐ ᐃᑕᒍᕿᖑᖁᑯᑕ

\ᓯᒐᒍᒪᒧᖠᙱᑭᖏ ᐃᕆFᑕᓂᑭᑕᐊᑐᑭᖑᖁ1

ebiKgqg Tak aegwbj

ᖑᓕᔨᐅᖠᓚ

-ᖏᑐᕗᑕᒪᓄᓚ

ᕿᑕᓂᕗᑐᑭᐅᖠ ᙱᖑᓄ ᖑᕿᑐᐃᑕᒧ ᖑᓕᔨᐅᖠᓚ

eIfeg [Kliq Tak

[pxg [Kliq Tak,

\ᑕᒍᐊᑐ ᙱᖑᓄᕗᑕ ᙱᖑᓄᕿᑐ1

Take [pokdwb wOdwgjdweg

Take [pokdwb KlAqgjdweg!

ᒡᐃᖠᖁᐃᑐ ᙱᖑᓄᖏᑕᕗᑕ ᐅᓄᕼᒐᒍᒪᖠᙱ1

[rbqb Tak aegwbj aopsOM

fkdwgSg Take evkr

ᖑᑐᒡᖠᙱᕿ ᐃᖠᖁᒪᑕᒧᖏ ᒡᔨᐳᖠᙱᕗᓗ

ᓕᑐᓂᖏᐊᑐ ᖑᖑᓚᕿ ᐅ\ᓄᕿᖠ

ᐅᒧᒍᕿ ᒡᔨᐳᖠᙱ ᓕᑐᓂᐊᑭᖏᕿᖠ

ᐅᒧᑐᐊᑐᕿᖠ ᒡᔨᐳᖠᙱᕿ ᓕᑐᓂᒪᑐᖏ

[Zdweg Tak eokdKl!

ᕿᑕᓂᕗᑐᑭᐅᖠ ᙱᖑᓄ ᖑᕿᑐᐃᑕᒧ ᖑᓕᔨᐅᖠᓚ

evk vkBjl ZKgrg

ᐃᑕᕆᕗᑐᐊᑐ ᖑᖑᓚ ᐳᖤᒪᖁᒪᓗ1

ᑯᓄᖁᐃᑐᒧᖠ ᐅᒧᑐᕿᖠ ᑯᓯᐊᑭᖏ

wkiFOdmx Takxg TFy

ᐅᒧᑐᐊᑐᕿᖠ ᙱᖑᓄᕿ ᑯᑕᒍᒪᑐᖏ

ᐳᕆᑭᕈᒧᖏᒧ ᕗᑐᐊᑭᓯᒧᑐᖏ ᕿᑲᓄᕗᑐᓂᐊᑐᑭᖑᖁ

ᖑᑐᐅᓇ Fᖠᖁᒪᖠ ᖑᓕᔨᐅᖠᓚ

ᕿᑕᓂᕗᑐᖏᑐ ᙱᖑᓄ ᖑᕿᑐᐃᑕᒧ ᖑᓕᔨᐅᖠᓚ1

ᖑᑐ(ᕼᙱᕗᑐᕆᑭᑕᕿ ᐳᓄᓂᐳᑐ

ᖑᑐ(ᐅᑕᓇᑯᖠ

-ᒡ\ᓄᒍ ᙱᖏᓗᑯᖠᒍᖏᑐ
ZKg KkxGmg Take

ᕿᑕᓂᕗᑐᒧᖏ ᙱᑲᓄᐊᑐ ᕗᖁᑯᒍᕗᑐᓂ

aFI aFI [OTe

ᙱᖑᓄᐊᑐ ᙱᑯᒍᖏᓄᖁᑯ ᐱᔨᖏᒍᕿ;

ᐳᖠᒍᒪᓄᓂ ᒡᖑᕈᒧᑐᑯ Fᖁᒪᑐᒐᔨ,

ᐳᖠᒍᒪᓗᕆ ᑯᑕᒍᐳᑕᕆ ᑯᓄᓚᒪᑐᒐᔨ,

ᒪᓗᓇᕿ ᐅᖠᙱᕿ ᑲᓗᓚᒪᖁᒐᔨ,

ᐳᖠᖃᑐ ᖑᐳᖠᓚ ᑯᓄᒧᖁᒐᔨ1

wbisd vkBj afAr

ᕗᖑᓄᕆ ᒪᓗᓂᖑᕆᕿᖏ ᐅ\ᓄᐊ

ᒡFᖠᙱ ᒡᓕᓗᕆ ᑯᓄᕆᕿᒐᔨ;

ceb_kjg 2, TjkT, 1976: Kekjpe [pxg skr mkdmx

\ᓄᒍᕿ ᐅᓇᒪᔨ, ᖑᓕᓄᖁ ᒡᓕᓚᕗᑐᓂᕿ ᓕᓄᙱᕿ ᕗᑐᓂᕿᑭᑕᕿ ᒪᑕᓕᖠ-

ᓂᐊᑭᓯᒧᓗ, ᒐᕗᑐᖑᖁ ᑲᓗᓚᒪᕗᑐ ᓕᓄᙱᕿ ᓕᓄᙱᒧᔨ1 ᒡᔨᕿ \

ᓄᐳᑐᑭᓗ, ᖑᒧᒍᑭᑐ, \ᑕᒍᒪᖠᕆᕿᖏ ᖑᓕᓄᖁᐃᑕ ᕿᑕᓂᕗᑐᒧᖏ ᒡᔨᕿ

ᐅᒧᒍᕿ ᐃᑕᑭᑕᕿ ᑲ(ᐅᕿᑐ, ᒡᑭᑕᐊᑐᕗᑕ ᖑFᖁᑯ ᖑᓕᓄᖁ -

ᓄᒧᖠᙱᐃᖠ(ᐃᑕᐳᕈᒧᖏᕿᑐ, ᒡᑭᑕᐊᑐᕗᑕ ᖑFᖁᑯ ᒡᔨᐳᖠᙱ ᙱᖑᑕᓂᕗᑐ

\ᓄᒍᕿ ᒪᓄᙱᒧᖏᕿᑐ ᓕᓄᙱᑭᑕᕿ ᕗᕿᓄᒧᔨᐊᑐ ᖑᐃᓄᕿ ᒡᔨᐳᖠᙱᖏᑕ \ᓄᒍᕿ

ᕼᕗᑐ(ᐳᑐᑭᓗ1 ᕗᖠᙱᑭᕿ -ᓄFᖠᖁ Fᖠᖁᐅᕿᑐ ᓕᓄᙱᖏ ᐳᖤᖏᑭᐊᑐ

\krqeg! aokde okTjAag, ‘eIe [pqb ebiKg okTqrb

[Kgj, [pe agxg [OSgqr eokd sjgaGf ebiZ-

kTfq fyjOTrDj, [rbAe [pqb agjkTxrq [OTjqrg

sjgxg [pqb ebiKg fAqgqeO?’ Fyjq _kop [rbxg

wkBSbA [p wgq ZASgrl!

akjv 17, \bAKspK, 1976: ZKgeg Kekjpxg

ᒪᑕᓕᖠᓂᖏ ᕿᑕᖑᑐ(ᕿᑐ1 ᒡ\ᑕᖁᑯ ᐃᖠ(\ᓗᓂ ᐃᑐᖏ ᑲ(ᒪᑕᙱ,

aokd sbErO wjli mlirbe mpjAag! [p mkdw Bqr

ᖑᐳᑕ(ᑯ ᐃᓄᙱᖏ ᐅᑕᕆᑭᖠᑭᑕ ᐃᒧᓗᓂ ᒪᓗᓂᒪᑐ ᓕᓄᙱᖏ ᐅᓄᕼᐳᑐ1

vkTek sDmle Kkq mpjOi \ldw sN rcE [a wg!

ᖑᖑᑐ(ᑯ ᙱᒧᓄᓂ ᑲᓗᕆᑭᑕᕿ ᒪᓯᓕᓯᙱ1 ᒡᔨᕿ ᓕᓄᙱᒧᒍᖑᑐ, ᕿᑕᓂᒐᓄᙱ

\ᓄᙱᐱᖏ ᐃᑕᕆᕗᑐ ᒡᖑ ᒡᖠᙱ\ᑕᐅᖠ1 ᒡᔨ ᑲ(ᒪᐊᓗ ᓕᓄᙱᒧᒍᒪᐊ

ᒡᔨ Fᖠᒧᖁᐳᑐ1

ᖖᖠᕆ ᖏᓗᕆᐊᑐ ᖑᐳᖠᓚᐊ ᒪᖠᙱᕿᕿ ᖑᖑᓄᕆᕿᖏᑐᕗᑐᓂᕿ ᑯᑕᓂ

ᖑᓄᓂ, ᕿᓄᐅᓚ-\ᓗ(ᒪᖠᒍ- ᒡᖠᙱᒧᖠᒍ ᐃᑕᒍᖏ ᙱᐅᖠᙱ ᐅᖠᙱᕿ

ᑲ(ᑯᑕᕿ ᖑᓄᖏᑕ ᕿᑕᐃᓄ ᖑ\ᑕᒍᑭ Fᑐᕆᐳᑐᖏᑭᑕ ᒡᔨᕿ \ᓗᓂᓕᓯᙱ1

oycgd eOiZkMmArkT wbi 2 Sj olMml, [p agGKg

ᕼᙱᕗᑐᓚᒪᑕ ᓕᓄᙱᖏ ᕗᑕᓂ\ᓄ \ᓄᑭᕈᒧᓗ1

akjv 21, eOiakTcgi, 1976: ZKg Kekjpxg

ᖑᒐᓄᕿᑐ ᑲᓄᖁᐅᓯᖏᕿᑐ1 ᖑᐳᖠᙱᐊᑐ \ᑕᒍᑭ ᙱᒧᓄᓂ ᒪᓄᓂᙱ1 ᒡᔨᕗᑕ

vkd vkqxg vlqkB wgjdweg, [rbqb [p vGegiS-

grl! Kbakir mpjAq TfpaoOTe Kekjp mkd[l okTe

okTeq [pe Wabir fkSg! ajA Tvk vkre [p Wbd mkBe

ᓕᓯᐊ(ᒪᑐ1 ᒡᔨᐳᖠᙱ ᙱᖑᑕᓂᐊᑐ ᖑᑐ ᐃᑕᒍᕿᖑᖁ ᖑᐳᖠᙱᒧᖠᒍᑭ

ᑲ(ᐳᑐ1 ᙱFᕆᑯ \ᑕᒍᑭ ᒪᔨᓕᓯᙱ1 ᖑ\ᓄᒍ ᑲᓄᖁ ᑲᓄᕿᖏᕗᑕ ᕗᕿᓄᒧᔨᕿ

ᒡᔨ \ᓄᕼᖏᕈᒧ ᓕᓄᙱᕿ \ᓗᓂᒪᒍᐊᑭᕈᒧᕙ ᒡᔨᖏᑕ ᖑᑐ\ᓄᒍ ᖑᒧᖁᑯᑕᑭ

ᖑᓕᓄᖁᐅᑐ ᐅᖠᙱᒧᓄᕼᕿᖏᑐ ᖑᖑᑐ(ᑯᑕᕿ ᐅᖠᙱFᑐ Fᑐᒧᒍᐊᑭᕈᒧᕙ

ᒡᔨᖏᑕ ᕼᑭᖏᑭ ᖑᓕᓄᖁ ᖑFᓗᓚ ᖑ\ᓄᒍᑭᑕ ᑲᓄᒧᒍᐊᑭᕈᒧᕙ ᒡᖑᑕᖁᕗᑕ

SMmg, [pqb BjqKb aokd vkq ZAmOT! [Aok [Aokeg

ᕼᒧᕗᑕ ᕼᑭᕈᒧᕗᑕ1 ᖑᓄᐊᑐ ᑲᓄᖁᐅᓯᖏᐊᑐ ᒡᓗᕆᖃᓄᓂᕗᑐᓂᑭᑕ \ᓄᒍᕿ

ᓕᓄᕼᙱ ᓕᓄᙱᕿᑭᑐ ᒡᔨᐳᖠᙱ ᙱᖑᑕᓂᑭ -ᓄᒧᑐ ᕗᓄᕿᖏᑭ ᑯᓄᙱ1 ᒡᖑᑕᖁ

SMmg, aokd ZKg ebagrkiKgqb vkd vjAaxrDj?

ᖑᓄᒧᑲ 22, ᕿᑐᓂFᓯᐅᓄᖏ, 1976: ᒡᕗᑕᖁ ᕿᑕᓂᒐᓄᙱᑯᖏᑭᑐ

[pxg wbEKgr [a [abd mpjjOT! Kekjpxg ebwkrb

ZKg ebagrki_kTjA aKd SIrq ag[OT Sj mkdmx

ᖑ\ᑕᒍᐊᑐ ᕗᑕᖑᓄᓂᖑᖁᑯᑭ ᕿᖠᓂᖑᔨᕿ ᐅᓄᓇᒪᐊ ᓕᓄ(ᐃᑐᒧᒍᖑᑐ1

ᐃᓄᕼ ᒡᕗᑐ ᑯᓄᖏᑭ ᒡᔨ ᐳᓄᓂᐱᒍ ᐳᖤᑭᓗ1 ᕗᕿᓄᒧᔨᑭᑕ ᐅᒍᑭᓯ-

ᒧᒍᐊᕿᑐ1 ᖑ\ᑕᒍ ᐃᓄᕆᐳᕈᒧᖏᑐ ᖑᓕᓄᖁᐅᑐᑭᖑᖁ ᐅᒧᑐᐊᑐᕿᖠ

[pe [Kbd \ye _kjgqKl? [rbqb ag[OTq [ae

ᒡ-ᓄᖏ ᑯᓄᒧᖏ ᖑᑯᒍᑭ -ᓄᖏᕗᑐᖏᑕ ᓕᓯᕿᕗᓄ ᕿ(ᑯᕈᒧᕙ ᕗᕿᓄᒧᔨᐊᑐ

ᐃᑕᕆᕗᑐ ᐅᒍᑭᓯᐊᕿᑐᕙ ᒪᑕᓕᖠᓂᖏ ᕿᑕᖑᑐ(ᑯᒧᑕᖁᕿᑐ ᕗᑕᖏᑭ

ᖑᓕᓄᖁ ᖑᐃᑕᒧᖠᙱᖏ ᐃᑕᕆᕗᑐᐊᑐ ᒡᖠᙱᕿ ᐅᓄᙱᕿᒧᓗ1 ᖑᓕᓄᖁ

ᐅᒧᒍᕿ ᖑFᕆᑯ ᓕᑐᓂᖏ ᒐᒍᐊᕿᑐ1 ᒡᖠᕆFᖠᖁᐃ ᖑᒧᓄᙱᖏ-

ᖁᕿᑐ ᐳᓚᒪᑕᖏᑭ ᒡᔨ \ᓄᒍᕿ ᕿᑕᓂᒐᓄᙱᑯᓗ1

akjv 20, eOiakTcgi, 1977: o\li [Kg

Kekjpxg ebwkxg WgjOT ebagGeg, [p ZKg akxg a\

ᑕᖑᑭ ᑲ(ᒪᑕᙱ1 ᐅᒧᑐ ᐅᒧᑐ ᕗᑕᒍ ᒡ-ᓄ(ᒡᐃᓄ ᓕᖤᖏᑐᒧᑕᖏᕿᑐ1

ᒡᔨᖏᑕ ᕼᖏᑭ ᖑᓕᓄᖁ \ᓄᒍᕿ ᐅᖠᙱᕿ ᑯᓯᙱ1 ᑯᓄᒍᑲᓄ, ᑲᖤᖏᑐᒧᖁᕼ

ᓕᓄᙱᕿ ᐱᑐᑭᓄ Fᓄᙱ1 ᒐᓄᙱᓕᓄᖁ ᖑᐳᖠᙱᐊᑐ ᒡᓕᓚᕗᑐᓂᐊ -ᓄᒧᑐ

ᕗᓄᕿᔨ1 ᖑᓄᑭᑐ Fᖠᓂᖃᑐᕆ ᖑᐃᓄᕆᑭ ᒪᓗᓇᑯᑕᕿ ᒪᔨᒧᑐ1 ᖑᐳᖠᙱᐊᑐ

ᒡᓕᓚᕗᑐᓂᕿ ᕗᕿᓄᒧᔨᐊᑐᑭᖑᖁ \ᓄᒍᕿ -ᓄᖏ, ᖑᓕᓄᖁᕗᑕ ᕿᓕᓄᕿᑐᕿ

ᖑ\ᑕᒍᑭ ᒪᔨᓕᕆᕿᑐᓂᖏ ᖑᓄᕆᖏ -ᓄᑯᓄ ᒡᖠᙱᕿ -ᓄᒧᑐ ᕗᓄᒧᖁᙱ1

[pe Kekjpr \limbqr KekjprO awg vrbA vrbA fkrbe

ᖑᐳᖠᓚ Fᖠᖁᑯᕿ ᐅᓇᒪᒍᖑᑐ1 ᒡᔨᕿᑭᑐ ᐅᒧᑐ ᖑ(ᐃᑐᒧᑕᐊ-

ᐅᕿᑐ1 ᐅᔨᕗᑕ ᓕᓄᙱᒧᒍᑭᓗ1 ᕗᓗᓚ ᐳᒧ ᐃᑐᒧᒍᖑᑐ ᓕ\ᓗᓂ ᒪᓄᙱᕿ

sGwg\b okTe! [p [rbA FOjdml! Kekjpe [pqb Kbaki

ᐱᓄᕼᖏ Fᑐᕆᑭᖠᒧᖁᙱ1 ᕿᓄᕗᖠᕆ ᐃᑐᖁᕿ ᖑᓄᕿ ᓕᓄᙱᒧᖁᐃ ᒡᔨᕿ

fkSg, ‘fkAvk [pxg mkTqdKl [OEFOde FgrDj?’ [p

akxg _krb fkqr fb vbiq WkBSg!

ᖃᑕᒪᓄᙱ 6, \ᑕᒍᕗᐅᔨᕗᑭ, 1977: ᕗᕿᓄᒧᔨ ᒐᕗᑐ ᖑᐳᖠᙱᐊᑐ

ᒡᓕᓚ ᒪᖑᕆᕗᑐᓂᐊ \ᓄᕿᑭᑕᕿ ᖑᐃᓄᒍᑭ Fᑐᓚᒪᖁᒪᓗ ᓕᓄᙱᑭᑕᕿ

ᒡᔨᕿ Fᖏᖁ ᑲ(ᒪᑕᒧᐊ ᓕᕆᖃᑐᓚᒪᖁᐃᑭ ᙱᖑᓄᕿ ᑯᒍᖑᑐ1

ᒡᔨ ᖑᓄᖏᑕ \ᓄᒍᕿ ᕼᕿᑐᓂᐳᑐ1 ᖑᐳᖠᙱᑭ ᐳᑕᑭᖁᑯᑐ ᑲ(ᒪᑐ1

[rbqb akrg Tabirxg awkE FOdfl, BejdfDjl,

-ᓄᒧᑐ ᕗᓄᒧᖁᑯᕈᒧᓗ1 ᖑᐳᖠᙱᐊᑐ ᒡᓕᓚᕗᑐᓂᐊ ᒐᓄᙱᓕᓄᖁ -

kjg Kkjx [p oMmdSg! Kbaki afOE \yqr [pe \

limbqr aokd FOiekB avg [a okTrOdfbe [pqb \

ᓗᓂᑭᑕᕿ ᒪᔨᓕᓯᙱ1

ᐅ\ᓄᑭ ᕿᑕᓂᕗᑐᐳᕈᒧᖏ ᓕᓯᐳᕈᒧᖏ -ᓄᒧᑐᕿᖠᕙ ᒐᕗᑐᑭᑐ

ᐅᒧᑐᑭᐊᑐᕿᖠ ᐳᖤᑭᓗ, ᕼᐃᑕ ᓕᓄᓂᑭᖠᖁᑯᑕᕿ ᒡᖑᕆᖏ ᑭᓄᙱᒧᑐ

ᓕᓄᓂᒪᑕᒧᑐ1 ᑲᓗᕿᓄ ᓕᓄᙱᑭᖠᖁ ᓕᓄᙱᑭᖠᖁᑯᑕᕿ ᒡᖑᕆᖏ ᑭᓄᙱᒧᑐᕗ-

ᑐᓂᑭᑕ \ᓗᓂᒪᑐᒐᔨᑭ ᑯᑕᓂᒪᖠᒍᑭᐊᐊᑐ ᕗᕿᓄᒧᔨᕿ ᖑᐅᑕ(ᒪᓄᒍᕗᑐᓚ-

ᒪᖁᑯᑕᕿ ᐃᓄᙱᒧᑐᖏ ᑭᓄᙱᒧᑐᐊᑐ ᒪᖑᓄᙱᑭᑕ ᐳᑕᒍᖃᑐᓚᒪᑐ1

“sjgeO oySgq _kjg egiKgimAmgqKgqO?”

“ebiKgjdfDj wbEKgKl” [pe Kekjpr \limx

ᓕᖤᒪᑕᙱ1

‘ᑯᓄᙱᒡᖠᕆᕿᖏ ᐃᑕᕆᕗᑐ ᖑFᓚ ᒡᖑᕿᑐ’

“ᒐᕗᑐᑭᑐ ᖑFᓗᓚ ᒡᕗᑐᐊᑐ ᖑᓕᓄᕼ ᒡᕗᑐᕿ ᐃᑕᕆᕗᑐᕗᓗ

ajld aokB FOdoMml”

“oOTKl WjlKl, ZKg sjg sjg Fqd mpqxl?”

‘sjgxgeO?’

‘[pKb ZKgrg sOTFOdegiT’

‘ᕿᑲᓄᕿᑕᐃᓄ ᒡᓕᓚᑭᑐ ᐅᑭᓄᙱ ᑲ(ᐳᑐᕙ’

‘ᖑᓄ ᖑᖑᓄᕆᕿᖏ ᒡᖑᐊᑐᑭ ᒪᓄᙱᒧᑐᖁ ᒡᖑ(ᑯ ᒪᓯᒧᑕᐊᓗ

ᓕᓄᙱᑭᑕᕿ Fᖠᖁᐳᑐᖏᑭ ᒐᓄᙱᒧᑐᖏᕿᑐ’

‘ᕼᒍᕕ ᕿᑲᓄ ᕗᓗᕆᕿᖏ ᓕᓄᙱᖏᕗᑐ ᖑᒧᑕᒡᖠᙱᕿ ᕿᖤᐊᑐ

eFyegsO?’

‘okTak= [pZOErf fkTexryjgj?’

‘ᑯᓄᙱᕿᖏ ᕿ(ᑯᓗᑭ, ᒡ\ᓄᒍᖏ ᖑᑯᒍᑭ ᕿᓕᓄᖁᐅ ᒪᖠᙱᕿᔨᑭᕿᕙ’

‘oOTKl, spFlMr vGmbKg’

‘sjgxgeO?’

‘ZKgKl, [pSOT [ege mpagEeSgqxg vog 14

ᖑᐃᑕᓂ ᐱᓄᒧᖁᐃ ᕿᑕᖑᑐ(ᕿᑐ, ᒪᓄᙱᕿ ᐅᒧᑐᕿᖠᖑ ᐅ(ᕿᖏ ᐃᖠ(

ᑲᔨ ᐳᒧ ᒪᔨᒧᑕᕗᑐ’ ᓕᓄᙱᒧᒍᖑᐊ ᙱᖑᑕᓂᒪᖠᒍᑭ ᑲᖤᐳᑐ1

ᒡᔨ ᕿᑐᓂᕗᑐᓂᒪᖁᙱ, ᒐᕗᑐᕗᓗ ᒡᖠᐊᕗ(19 ᕿᑐ ᕗᕿᓄᒧᔨᖏᑕ

ᒡᔨᕿ ᒪᓯᕗᑐᕆᑭᑕᕿ ᒡᔨᐊᑐ ᒪᔨᖑᑐᕆᕿᐳᑐᖏ ᕿᑕᖑᑐ(ᕿᑐ1

- ᕿᒧᓗᕆᑭᕈᒧ ᕿᑐᒐᖠᒍᖏ

aegrb ZKgrg wbjk vOdFjl! [OWgKf sOd Kkq

Fᖏᖁ ᖑ\ᓄᒍ ᒡᖑ, ᒡᑭᑕᑭᐊᑐ ᕿᓕᓄᒧᖠᓚᐊᑐ ᑭᑐᖑᓄᕆ, ᒐᕗᓄᙱ

ᖑᕆᑯᕈᒧᑐᕿ ᐅᕆᕿ ᑲᔨᒧᖁᐃᑭᑕᕗᑕ ᖑᓄᐊᑐ ᐅᖠᖁᑯᐊᑐ Fᖠᖁᕼ \

ᓄᑭᕈᒧᓗ1

ᒐᓄᙱᓕᓄᖁ ᐃᖠ(Fᓄᖏ \ᓄᖏᖁᒧ \ᓗᓂᐊᓗ ᐳᕆᑭᑕᕿ ᒡᖠᐱᑐᕗ

ᐅᑕᒍᒪᖁᒪᐊ ᑲᓄᖁᐅᓄ ᒡᖑ(ᑯ ᑲᓄᑭᖏᖑᐳᔨ ᐱᖑᑕᓂᑭ ᖑᖑᑐ(

ᕼᙱᕗᑐᕆᑭᑕᕿ ᒪᖠᓂᕿ ᓕᑐᓇᒪᑐ1 ᖑᓄᐊᑐ ᕿᑕᐃᑐ ᐅᖑᒪᓄᕗᑕ ᖑᒡᖠᓂ

[aeg SEre aekdf vIKgErbe Wabi aFdf WAmp!

ᖑᕿᑐᑭᑐ ᑯᑕᖑᑐᕆ ᒪᓗᓂᑭᓗ, ᒡᑭᑕᒍ ᖑᖑᑐ(ᕼᙱᕗᑐᓚᒪᐊ ᓕᑐᓇᒪᑐ1

ᐅᖑᒪᓄᕿ ᖑᕿᑐᐊᑐ ᖑᕗᒍᕗᑐᓂᑭᑕ ᑯᓇᕿ ᑯᓇᕿ ᖑᓄᐊᑐ

ᐳᑕ(ᕗᓄᕗᑐᓂᑭᑕᕿ ᖑᑲᓄ ᐳᓄᙱᑭᖠᖁᑯᑕᕿ ᕿᓄᓚᒪᑐ1

‘fbAFSgeb, _kjg Sj KkSgKg!’

samke fNe KOMmg!

‘ᒐᓄᙱᐳᖠᓂ ᒪᓄᓂᒪᖁᐳᑐᕿᑕ1 ᒡᔨ ᖑFᓄ \ᓄᒍᕿ ᕗᓄᒧᑐ1 ᕗᕈ-ᓄᙱᑭᐊ

[abdf vImdSgeb!’

SOErb sMmN FkjdT aegrb akxg ebwgr!

ᐅᖑᒪᓄᕗᑕ ᙱᒐᖁ ᓕᓗᖁ ᒐᖁᒪᓗ1 ᓕᕆᑭᖁ ᖑᒧᖁᕗᑐ ᖑᕿᑐᕗᑐ

ᐅᔨᕿᖠᖑ ᙱᑯᓯ ᑯᓯᙱ1 ᖑᓕᓯᕗᓄᐊᕗᑕ ᙱᖑᓄᕆ ᖑᓄᕆᕿᑭᓗ1 ᖑᓄᕿ -ᓄ ᒡᖑ

ᙱᑲᒍ ᑲᒍᕿ ᓕᖤᒪᑕᖏᕗᑕ ᕿᑐᓂFᑐ ᕿᑕᓂᒐᓄᙱᕿ ᓕᓗᖁ ᐳᑕᒍᒪᖁᑯᓗ1

ᑯᑕᖑᑐᕆ ᑯᓯᑭᓯᖏ ᐳᒧ ᑯᓯᒧᒍᒪᐊ ᕗ(ᓕᓗᖁᑯ Fᖠᖁᐳᑐ1 ᓕᖠᕿᑐ

ᖑᓄᙱᕿᑐ, ᑯᓄFᖠᖁ ᑯᓄᕗᑐᕆ ᑯᓯᒧᖁᑯᖏ ᐅᑕᙱᒧᓗ1

aege Kkjgq sOdKgrg samkerg SIq eGfl!

ᕿᖠᓂᖑᑯᕗᑕ ᕿᑕᐃᑐᑭ ᓕᓄᙱᑭᓗ1 ᖑᖏᑕᖁ \ᓄᒍᕿ ᑲᓗ(ᐃ ᖑᕿᑐᕿᑐ1

ᒡ-ᓄᖏ, ᕿᑕᓂᒐᓄᙱᑯᖏ, ᒡᕿᓄᖏ ᒪᔨᒧᐱᓄᕼᖏᑭ ᖑᑐ -ᓄᐳᑐᕿᑐ ᓕᓄᙱᑭᑕᕿ

agZOEr okTrOdfqKg akxg opeqgeg! Fqdsg Kkjgq

ᐅᖠᖁ, ᒪᓄᖁᒪᑐᖏ ᑭᑐᖑᓄᕆ, ᖑᕆᑯᕈᒧᑐᕿ ᕿᑐ\ᒍ -ᓄᓂᖑ ᒪᓄᕆᕿ

wgjdmgq [Ojrj wbAeadKg eOiaf akxg ebwgr _

ᓄᒧᑐ ᕗᓄᑭᖠᖁᑯᓗ1 ᓕᕆᑭᖁᑯᑐ ᒡᕗᓄᖏ -ᓄᐳᓚᕗᑐ ᐳᒧ ᓕᓗᕆᖑᕆᑭᕿ

ᖑᕿᑐᕗᑕ ᖑᓕᓯᕗᓄᐊᑐ ᖑᕿᑐᑭᑕ ᒡᖠᙱᑭᒧᓗ1

ᐅᔨᕿᖠᖑ ᓕᓄᙱᒧᑕ \ᓄᑭᓗ1 ᐃᖤᕗᓄᕼᑭ ᕗᓄᕼᙱ ᐅᖑᒪᓄᑭ1

‘eKdfb \liegrl FOdSDjO!’

‘[Zki mkioExeb fkegirl!’

ᒡᕗᑐᐊᑕᒍᖏ ᒐᓄᖁᑯ ᒐᓄᓂᒪᖁᒪᑐᖏᕗᑐ ᐅᑕᙱᕗᑐᓚᒪᖁᒪᓗ1

samkrg wbjk _kjyjl! aSOM egde oIT!

‘[pSOT [egqb oycgd skTeq eokd ZAmxrDj?’

‘Zokd wOGFkxl fyqKgr, Wjd fbjd fyjdmeb

fkegirl!’ okTjAmx ZkTokd mpjx aegrg vkee

ᕿᑕᓂᒐᓄᙱᕿ ᑯᑕᒍFᖠᖁᐳᕈᒧᓗ1

samk \bAKgxg \bAqbjlAqgeg! aak awke

ᓕᓄᙱᕿ-ᕗᑐᓂᕿᑭᑕᕿ ᖑᕿᑐᑭ Fᓄᖃᒧᖁᐳᑐᖏᕿᑐ1 \ᑕᒍᐊᑐ ᑲᓄᖁFᖠᓂ

ᐱᑐᕗᑕ, ᖑᕿᓗᒍᖏᖠᖁ ᖑᐅᑕᖏᖠᖁᐅᑐ ᕗᓗᖏᓄ, ᖑᑲᓄᕗᑐᓂᐊᑐ ᕗᖠᙱᑭᕿᖏ

\ᓗᓂᕗᑐᕆᖏ ᖑᓄᐊᑐ ᖑFᓯᕿᑐ1 \ᑕᒍᐊᑐ ᐅᑕᓇᕿᖠᒍᑭ ᒪᔨᐅᓄᙱ ᐅᖠᙱᖏ

ᒐᓄᙱᓕᓄᖁᑯᖤ ᐱᓄᕼᖏ ᕗᖤᖃᑭᓗ1 ᕿᑕᖑᑐ(ᑲᑕᓇᐃ -ᓄᒧᑕᒧᖏᕗᑕ ᖑᐃᑕ-

ᒧᖠᙱᖏᕿ ᒪᑕᕿ ᑲᓄᕆᕿ ᓕᓗᖁ ᑯᓯᖏᑐᖏᑭ -ᓄᐳᑐᖏ ᐃᑕᒍᕿᖑᖁ

ᐅᓄᕼFᖠᖁᐃ ᒐᒍᒪᑐᖏᕿᑐ1

ᓕᕆᑭᖁᐅᑐ ᖑᕿᑐᕿ ᖑᒐᖠᕆᑭ ᑲ(ᒪᑐᖏ ᕗᓄᖃ(, ᖑᒐᖠᕆᑭ

ᐅ\ᓄ ᐳᖠᙱᖃᖤᑭᖏᐊᑕᒍ ᑯᓯᒧᖁᒪᑐᖏᕗᑐ ᖑᓄᕗᑕ ᐃᑕᒍᒐᖁ ᒐᖁᙱ1

aegxg [ajOAr Kkjgq sOdKg SIeeq akxg _kSMKb

ᒪᔨᑯᓗ1 ᑲᑕᒍᑭᕈᒧᑐᓂ ᑲ(ᑲᖏᑐ ᐅᖑᒪᓄᕿᑐ1 ᐅᒧᑐᐊᑕᒍᖏᑭ ᒡᒧᑕᖏ

-ᓄᐱᒍ ᐳᓚᒪᑕᖏᑭ ᖑᓄᕿ ᓕᓗᕆᕿ ᐃᓄᐳ(ᐳᑐᑭᑕᕿ -ᓄᕆFᑭᑕᕿ ᙱᕗᑐᓂ

ᑲᓄᙱᑭᑕᕿ ᒪᓄᖁᕿᖏᕗᑕ \ᓄᕼᐳᕈᒧᖏᕿᑐ1

ᐅᖑᒪᓄᐊᑐ -ᓄᒧᓯᖏᕗᑐ ᓕᓗᕆᐊ(ᒪᖁᒪᓗ1 ᖑᕿᑐᖏᑕ ᑲᑐᓂᖏᕗᑕ

olExGmdml! egwk okTqKgrg [ey [eyq wkAq, ebwg

mpe mpe [fONw ebwg Fgrbe [egKbq \bA mgiq s\k’a

mpjqeg!

oErdsg aege aZOEr F[OT _k[OTrqK-

grg oldf sEe vgiejl! Ted ede aSkjOA fkr

ᐊᖠᐃᓄᓚᕿ ᕿᑕᐃᑐ ᒡᑯᖠᕆᖏᑐ ᒡᖑ ᐃᑕᕗᑐᓚᒪᖁᐃᑭᑕᕗᑕ ᐅᑕᙱᑭᕈᒧᑐ1

ebwg [egrbxg SGeqe ebagG Sbrgi mpskT sbAap

[OTejgqeg!

akx mbe fgEecqg aakEeqg Kbafgrb [Zki Beq

ᙱᐅᑕᙱ ᐅᑕᙱᑭᕿ ᒪᔨᐳᑐᑭᕈᒧᓗ1 ᕗᖠᒧᓄ(ᕿᖠᓂᒐᓄᕆᖏᐊᑐ ᕼ(ᕗᖏ \

ᓄᕼᑭᖏ \ᓄᑭᓗ ᓕᓄᙱᑭᕿ ᕿᓕᓄᕆᑭᑕ \ᓄᕼᒧᑕᖏᕿᑐ1 ᕿᑕᖑᑐ(ᑯᑕᑭ ᖑᓄᐊᑐ

egwkrbe ‘ebwg [a Fgrq \krDjl [Zki \Odwgeq’

okTre KOMoyqrb egiKgirbe mpjg! awbdegir SMmg

ᐱᑐᒧᖠᙱ ᒪᖠᙱᖏ ᐱᓄᕼᖏᑭᑭᑐ ᒐᓄᙱᖏ ᒐᒍᑭᕈᒧᖏ ᖃᓄ(ᒪ1 ᖑ\

bA oMmdmx ajkTqd Fgxryjgq Kbafgxg avkrbxg

ajAr sNSg!

ᖑᐱᓄᓂ ᖑᐱᓄᓂ ᐅᑭᓄᙱᑭᐊᑐ ᒪᓄᖁᐃ -ᓄᐳᓚᕿᖠ ᐳᖤᑭᓗ1 ᐅᖑᒪᓄᐊᑐ

wbdegir vgieqfe FESDjl! ekd \lGf FOdmgq

Fᓯᑭᖠᖁ ᐅ\ᓄᕿ ᖑᓄᐊᑐ ᐃᑕᖁᕿᑐᓂᑭᑕᕗᑕ ᒪᔨᑯᓄᖏ ᒐᒍᓕᕆᑭᕈᒧᓗ1

ᖑFᕆᑯ ᓕᖤᖃᔨ- ‘ᖑᓄᐊᑐᕗᑐᖏᑕ ᒡᑯᖠᓇᐃ ᕿᑕᐃᑐᐊᑐ -ᓄᐳᓚᕿ

ᒐᓄᕼᒧᖏᕈᒧᕙ ‘ ᑯᓯFᖠᒧᖁᒪᑐᖏ ᕗᓄᖃ(, ᖑᓄᖏᑕ Fᒡᖠᙱᒧᖁᑯᕈᒧᑐᖏ,

ᖑᓕᓯᕗᓄᐊ ᖑᓄᕆᕿᑭᖏ ᖑᒡᖠᓂᕗᑐᓂᕗᑐᕿ ᐅᖑᒪᓄᑭ ᐃᑕᒧᓄ Fᓄᖃᓕᓚᒪᓗ1

ᒡᓕᑐᓂ ᑲᑕᓇᐃ ᖑᑐ(ᐅᖁᒪ ᒡᖑ(ᑯ ᕼᙱᕗᑐᕆᖏ \ᓄᑭᕈᒧᓗ1

TKgi Kge ekSOdfbe fbAmgq aegr [abd abEe \

ᓗᓂᙱ1 ᕿᖠᓂᒐᓄᓚᒪᒍᑭᓄᙱ ᒡᖠᙱᒧᖁᐃᐊᑐ ᒡᑭᑕ-ᓄᙱᑭᑭᑐ ᐅᖑᒪᓄᑭᑕ

-ᓄᐳᓚ ᐳᕆᖏᖑᐳᔨ ᐳᓚᒪᑕᒧᐊ ᑯᑕᒍFᐳᕈᒧᓗ1

asl Wce KlAmqg, Kkjg KlGwg ebwg [egSd

Fᖠᓂᐊᓄᕆᑭ ᑲᖤᒪᖁᒪᖏᑭᑕ ᐅᖑᒪᓄᕿ Fᖠᓂᕿᓄᕼᑭᐊᑐ ᕼᙱ1 ᐅᕿᓄᐊᑕᒍᖏ

[a Fgjdw akMmg! ake akixOEr FOjdwrrg ebw-

gKgirb Kbaki \yKgMmdml!

‘ᑯᓄᖑᖠ ᖑᕿᑐᐊᑐ \ᑕᒍᕗᑐᖏᑕ ᒡᕗᑐ ᒡᖠᙱᖏᑐᒧᖏᕈᒧᕙ; ᖑᒧᓗᓇ

_kiqg wgKbA abe \ldwgrbe oImdT!

“akeg! [k sjg fkdwgxrq?”

“fkaO aegxg, TeAa?”

“oOT, [p akxg ebwgeg!”

“_kjg [jbq [aGf Kkcxl mkdweg!”

ebwg [egrb Tabir vIegiqxg a[Oir TIxgG fyT!

ᐳᓄ--ᓄᓂ ᒪᔨᑭᑕᕿ ᖑᑐ ᒡᑯᖠᓇᐃ ᒪᔨᖏᕈᒧ ᓕᓄᙱᕿ \ᓗᓂᖏᕗᑕ ᖑᓄᓚᒪᑐ1

ᐅᖑᒪᓄᑭᑕ ᐳᒧ ᑲᑐᓂᕿᒧᓇ ᑯᓯᙱ1 ᖑᐳᖠᙱ -ᓄᒧᑐᕗᑐ ᐳᒧ ᒪᑕᑭᓯ

akMmg! WAWA skr ebwg [egrb wbkgErbe KOWkr WAoMmg!

akKb WAag!

‘TeAa, _kjyqgqrg \krl! _kWA [jbq [aGf fAcxl

mkdweg!’

ᖑᖑᓄᙱ ᐅᖠᙱᖏᑐ ᖑᕗᖁ ᐳᒧ ᐱᖃᖏᑐ ᕿᓕᓄᑭᑕᕿ ᓕᓯᑭᖠᒧᖁᙱ1

‘ᑯᓄᖑᖠ ᖑᕿᑐᕗᓗ \ᓄᒍᕿ ᐱᔨ, ᑲᓄᕼFᖠᖁᐃ ᓕᔨᖃᑭᓗ1 ᒡᖠᐱᑐᕗᓄᒧ

ᒡᑲᓯᖏ ᒡᖠᙱᖃᒧᖏᕗᑕ ᖑᐳᓄᑭ Fᖏᖁ ᑯᓯᖃᒧᑐᖏᑐ ᒡᔨᐳᖠᙱᕗᓗ ᖑᑲᕆ

ᖑᑲᓄᐊᑕᒍᕿ ᒪᖠ(ᕿᖏᑐ1’

samk fbagEe fkjg! aSk sjg fkjdseg okTqrb

ᓕᓯᖃᑐᖁ ᐱᓄᕼᖏ ᖑᓄᐊᑐ -ᓄᐳᓚᕿ ᒪᓄᒍᖏ ᐱᖤᑭᓗ, ᐳᓯᒧᓄᓂᕿ ᒐᓄᙱ ᖑᐳᓄ

fkjdwrb!

‘oErd Fk [egxg fDjlegi [a KgmOir vGmbqrbr

Fliejdw [OTjakMml!’

‘[k, ebwgrbKb Sj fyq ZAqg [OTjakMml! avk [obA

mpe mpe [fONw egwk [arKb [abd afA Sj a\bA

wkMmbjakMml!”

ᐅᖑᒪᓄ ᐳᑕᒍᑭᓗ ᑯᑕᖑᑐᕆᕿ ᒡᑭᑕᒍ ᑯᓄᒧᑐ1 ᖑᐳᓄ ᐅᒧᑐ

ᑯᓄᒧᐅᐅᕿᑐ ᐳᕆᖏᑭ ᖑᕗᓄᑭᑕ ᕿᑐᖁᙱ1 ᖑᖑᓄᙱ ᙱᑲᓇᖑᑕᖁ

ᒐᓄᓂᕗᑐᓚᒪᖁᙱ1 ᖑᕿᑐᐊᑐ ᒡᓕᖠᓂᖏ ᕗᓄᖃ(ᐃᑕᒍᕿᖑᖁ ᒡᕗᓗᓂᖏ

[OTq BGFOdmjl SMmg!

Sj _kiqgrbe aSk [abd KAFjdT!

‘ᙱᕿᒍᖑ, ᑯᕈᒧᓗᕿᑐᓂ ᖑᕿᑕᓂᑭᑐ ᖑᐳᖠᙱ ᒡᕿᑐᐊᑐ ᖑᒧᑐᕗᑐ

ᒡᕗᑕᒍ ᒪᔨᕿᒧᖁᒪᖑᓄᓚᒪᓗ1’

‘[rb oycgde sjg fyjq?’

ᐅᖑᒪᓄᕿ ᐳᖠᕆᖃᓗᓚ ᕿᑐᖁᕿ ᓕᖤᙱ1

‘Fᓄ ᖑᒧᑐᒧᖠᒍ ᓕᓄᙱᒧᖁᒪᖑᓄᓚᒪᓗ, ᕿᑕᐃᑐᑭᑕ ᖑᐃᓄᒍᑭ

oycgd aakx mpagEejg!’

ᐅᖑᒪᓄᐊᑐ ᖑᕗᓄᑭᑕ Fᖁ Fᖁ ᕿᑐᖁᐳᕈᒧᓗ1 ᙱᑯᓄᕼ

ᑯᓄᕼᖏᐊᑕᒍ ᑯᒧᖤ ᖑᓄᒪᖤᑭ ᖑᐳᓄ ᑯᓄᒧᖁᐃ ᒐᓄᙱᒧᑐ1

‘ᖑᓄᕿ ᒡᒐᓄᓂᕗᑐ ᑯᓄᖑᖠ ᖑᕿᑐᐊᑐᕿᑐ ᓕᓄᙱᒧᖑᓄᓚᒪᓗ1

ᖑᖑᓄᑭᑕ ᒐᒧᓄᓂ ᒡᖠᐱᑐᕗᑯ ᒪᓄᖁᒪᒍᖑᑐ1 ᖑᓄᖏᑕ ᒪᓯᕗᑐᕆᑭᕈ-

ᒧᖏᑭᑐ ᕿᓕᓄᒧᖠᓚ ᑯᓄᖁᒪᐊ ᒡᐃᓄᒍᖏ Fᖏᖁ ᐃᓄᙱᐳ-

(ᒪᕿᑐ ᓕᓄᙱᒧᒍᖑᑐ1’

ᐅᖑᒪᓄᑭᑕ ᐅᒧᑐᖑ(ᑯ ᐳᑕᒍᒪᖁᑯᕈᒧᓗ1 ᖑᖑᑐ(

ᒡᕿᑐᑭᑕ ᒪᔨᐳᓄᑭ ᖑᑕᕆᕿ \ᓗᓂᒪᑐ1

‘ᑯᓄᖑᖠ ᖑᕿᑐᕿᕗᑕ \ᑕᒍᑭ ᐃᑕᕗᑐᕆᖏᕗᑐ ᐃᓄᒍᒪᖑᓄ-

ᓚᒪᓗ1 ᙱᕿᒍᖑᑭ -ᓄᐱᒍᕗᓗ ᐱᖠᓂᑭᖠᖁᐃ ᒐᒍᑭᑭᕿ

ᒡᔨᐳᐳᖠᙱᖏᑕ ᒡᖑᑕᖁᑯᖤ ᖑᑯᓗᓂ ᐃᓄᓂᖏᑐ\ᑕ ᓕᓄᙱᖏᑭᐊᑐ

mkdvqeg! [rbqb aKgr \kAe wbdegi

Fᓯᐊ(ᑲᖏᐊᑐ -ᓄᑭᑐ ᕿ(ᑯᓗ1 ᑯᓄᖑᖠ ᖑᕿᑐᕿ

ᓕᓄᙱᖑᕆᖏᑭᐊᑐ ᒪᓄᖁᑲᖏᕿᑐ1’

ᐅᖑᒪᓄ ᖑᐅᖠᖁ ᕼᒧᑕ ᕼᒧᑕ ᒪᔨᖏᐊᑕᒍ ᑯᓯᙱ1 ᖑᖑᑐ(ᑯᕆᑭᕆ

ᐃᓄᙱᐳ(ᒪᖁᙱ1

‘ᒡᕗᑕᖁ ᑲᓄᕼᖏ ᖑᑐᕿᒍᖏ ᕿᒍFᓄᖁ’ ᐱᑕᕆᐊ(ᒪᖁᒪᖏ ᕗᖠᒧᑭᑕ

ᑯᓇᕿ ᐱᓄFᕿᖏ ᓕᖠ(ᕿᔨ, ᓕᓄᙱᒧᖁᙱ-

‘[p [abdf SEFcjdSgxl, mliqgSgq \kjeg!’

ᐱᒍᒪᒍᖏᑭᐊᑐ ᕗᖠᐱᓄᑭ ᓕᑐᓇFᔨ1 ᕿᑕᐃᑐ ᒡᕿᑐᑭᑕᕗᑕ ᑯᐱᑐᓂ

fWgi FOdSDjl! samkKb a[OM a[OM SEq oyjl!

-ᓄᐱᒍᕗᑐ ᒡᕗᑐ \ᓯᒧᖏᑭᑭᑐ ᒪᓄᙱᑭᕈᒧᓗ1

akxg egwke ebwg [eg mOEq! Tabi [aGfr ebwg

ᒡᕿᑐ ᒪᖠᕆᕿᖏᑐ1 ᖑFᕆᑯ ᐳᕆᖏᑭ ᓕᖤᐊᖠᙱᖏ ᐃᖠᖁᙱ1 ᒡᖑ

eGfDjx [arg FOdw fkT! [rbqb SMmg akxg aWArg

ᑲᓄᕼᕿ ᒪᔨᒧᑐ1 ᒡᓕᕆ ᒪᖑᕆᕿ ᓕᓄᙱᕿ ᕗᑐᓂᕿᑭᑕᕿ ᒪᔨᖏᓄᖁ ᐃᑕᓂᖃᓄᕼ

Fᑐᕆᑭᑕᕿ ᒪᓄᖁᐳᑐᖏᕿᑐ1

ᖑᐃᓄᕆᑭ ᐊᓄᒧᑐ ᐳᓄᒍᐳᑐᖏᐊᑐ ᖑᐳᖠᓚ ᒡᖑ ᑯᓄᙱ1 ᐅᖑᒪᓄ

ᕗᖠᐱᓄᑭ ᓕᑐᓇᒪᒍᖏᑭᐊᑐ ᓕᓯᐊ(ᑯᑕᕿ ᐱᒍᖑᑐ1 ᖑᕗᒍ ᖑᕿᓄᕗᑕ ᙱᐱᓄ

ᐱᓄᒧᓗ1 ᐅᑕᙱᕿ ᐅᓇᒪᑕᖏᐊᑐ ᖑᖑᓄᙱᑭᑕᕗᑕ ᙱᐃᖠᒍ ᐃᖠᒍᒪᓗ1 ᖑᐃᓄᕆᑭ

FOdfbe sek mkdmgqxl okTqrb \liegiqxg _kSM

ᖑᒐᖠᕆᑭ ᐃᖠᖁᑯᓗ1 ᕼᖤᑭᑕᕿ ᐱᒍᒪᑐ1

aeg Tabir vImdT! aFEf eGfl! afbir ebwg

Tab abqg [a okBWg [Zkiq [a TMmrbe mlNmg!

ᐅᖑᒪᓄ ᕿᑕᐃᑐᑭᑕᑭ ᑲᓗᓇFᑭᑕᕿ ᓕᓄᙱᐱᓗ(\ᓗᓂᙱ- ‘ᕗᖁFᑐᖏᑐ,

ᓕᓯᑭᖠᓂ ᒡᖑᑕᖏᑐ ᖑᓄᕆᖏᑐ, ᕿᖤᐊᑐᑭᖑᖁᑯ ᒡᖠᙱᒧᓗ ᖑᓄᕿ ᕿᓕᓄᕆᖑ-

ᐳᔨᑭᐊᑐ ᒐᓄᕼᒧᑐᖏᕗᑐ1 ᖑᖏᓗᒍᖑ ᒡᔨᖏᑕ Fᒡᖠᙱᑭᖏ ᕗᓄᒧᑭᑕᕿ,

[OdfqgKge sjg olMmre!’

aegr [OEKgMmg- ‘Wjl, akxg akxg [wkAqeg!

[rbqb [prg agSk Fkrbe mpxrq ebwgrg eGfl! [wkAq

[a okT\b, ak eGfDjx [p!’

‘samk, [pokd KOTjqeg! eokde Zkdwg eGfe

ᕼᐃᓄᙱ ᒪᔨᑯᓗ1 ᕿᖤᕿ ᒡᔨᖏᑕ ᒡᖑᑕᖁᑯᑭᑐ ᒐᓄᖁᐃᑐ\ᑕ1 ᖑᑯᒍ ᐳᒧᑭᖤ

ᕿᐳᖠᙱ ᒡᕿᑐ ᐃᑕᕆᕿ ᒪᔨᖑᑐᕆᕿᖏ ᒐᒍᖏᕈᒧ \ᓗᓂᕼ1’

ᖑᑯᓄᓂᕗᑐ \ᓯᕗᑐᓚᒪᖁᒪᖏᑭᑐ ᐅᖑᒪᓄᑭᑕ ᑲᑕᒍᕿ ᒪᓗᓇᐃ

ZAmdfDjl! aKk Fd Fd egdmdml!

‘sjg wbEe mpagEeq? [OTFOdfqeg! arb [p Skiq

ᕗᑕᖁᒐᒍ ᒐᒍᒪᖠᙱ ᓕᓄᙱᒧᑐᕗᑐᕿᑐ1’

aSk fkq ZAre aWA ajki SIre [aAqr vlE-

FOjdml! wbSDjgr vOiFrbe Kgjbjxl Kgeg ake

ᐳᓚᒪᑐᖏᕗᑕ1 ᖑᕿᑐᕿ ᖑᑯᑕᓂᑭ ᐅᕆᕿ ᑯᓄᕆᕿᒧᖁᙱ1 ᕗᑕᖑᓄᓂ

ᖑᑯᖠᕆᑭ ᕗᑕᓇᐅᖠᕆ ᐅᖠᕆᕗᑐᕆᑭᑕᕿ ᐱᓄᙱ1

‘[p Kgqe Kjbd vkAa olEe Wp, Kgqe Kjbd vkAa

olEe Wp!’

‘samk, samk!’ aege aKkrb wkTrbe eOAmg! samkrg

aakir sEe wNmg!

ᑯᓇᕿ ᑯᓇᕿ ᖑᑐ(ᐃᓄᓂFᖠᒧᖁᙱ1

‘spryjl, [rbd sEe sNmgrg? aIr sjg Bjl?’

ᖑᕗᑐᐊᑐ ᖑᖤᕗᑐᑭᑐ ᑯᒍFᖠᖁᐃ ᙱᐅᓄᙱ ᐅᖑᒪᓄᑭᑕ1 ᑯᓇᕿ

ᖑᖑᓄᙱ ᕿᓄᐅᓚ ᒡᖑᒧᖠᒍᑭ ᒡᖠᕆFᖠᖁᒪᐊ ᐳᑕᒍᒪᖁᙱ- ‘ᖑᖤᑭ

oyrOdi [abqg [ae sOTfkE fkEejAag!’

- ᕿᑐᓂFᓯᐳᖠᓂᖃᒍ ᒧᕆᖃᕿᓄ

_kjg sdekB [aEq rkTjg

oyrOi [abqg

ᓕᑕᙱ\ᓗᕆ ᕗᑕᑭᖠᐅᑕ ᐃᒧᑐᓂ 231 ᐊᑐ ᐃᓄᕼᐳᑕᒍ

v m w e f s K a S

K a S v m w e f s

e f s K a S v m w

s e f S K a w v m

w v m s e f S K a

S K a w v m s e f

f s e a S K m w v

m w v f s e a S K

a S K m w v f s e